

Lexique de l'horlogerie

- 右翼 [うよく] :aile droite (oiseau, armée, parti politique, base-ball)
- 羽 [はね] :plume, aile
- 左翼 [さよく] :aile gauche
- きよろきよろ : regarder partout sans arrêt
- ストップ : stop, arrêt
- バス停 [バステイ] :arrêt de bus
- 休学 [きゅうがく] :arrêt temporaire de ses études
- 休止 [きゅうし] :pause, arrêt, interruption (repos)
- 終止 [しゅうし] :fin, arrêt
- 終点 [しゅうてん] :terminus, dernier arrêt
- 終了 [しゅうりょう] :fin, fermeture, arrêt (?)
- 退学 [たいがく] :arrêt d'études
- 中絶 [ちゅうぜつ] :interruption, arrêt, avortement provoqué
- 駐在 [ちゅうざい] :séjour, arrêt, , emplacement, résidence
- 停車 [ていしゃ] :arrêt (du train, etc.)
- 停留所 [ていりゅうじょ] :arrêt de bus
- 立往生 [たちおうじょう] :arrêt, panne, interruption
- 乗越し [のりこし] :dépasser (son arrêt, sa gare), laisser passer (son arrêt, sa gare)
- 乗り越し [のりこし] :dépasser (son arrêt, sa gare), laisser passer (son arrêt, sa gare)
- 乗り場 [のりば] :quai (train), arrêt (bus)
- 乗場 [のりば] :quai (train), arrêt (bus)
- 引き続き [ひきつづき] :consécutivement, successivement, sans arrêt
- 引続き [ひきつづき] :consécutivement, successivement, sans arrêt
- 止め処無く [とめどなく] :sans fin, sans cesse, éternellement, continuellement, sans arrêt
- 止めどなく [とめどなく] :sans fin, sans cesse, éternellement, continuellement, sans arrêt
- 留処無く [とめどなく] :sans fin, sans cesse, éternellement, continuellement, sans arrêt
- 秤 [ばかり] :balance, bascule, trébuchet
- 杖 [つえ] :bâton, canne
- 竹のつえ [たけのつえ] :bâton de bambou
- 竹の杖 [たけのつえ] :bâton de bambou
- 傾斜 [けいしゃ] :inclination, penchant, propension, pente, biseau, gîte (bateau), déclivité
- 檻 [おり] :cage, bergerie, porcherie, cellule de prison
- 籠 [かご] :panier, cage
- 籠 [かご] :panier, cage
- 車道 [しゃどう] :chaussée
- 佳境 [かきょう] :chute (d'une blague), point culminant (de l'histoire)
- 華嚴の滝 [けごんのたき] :(nom d'une chute d'eau dans la partie supérieure de Nikko)
- 降下 [こうか] :chute, descente, approche (avion), atterrissage, dépression (météo)
- 降水 [こうすい] :chute de pluie, précipitation
- 衰亡 [すいぼう] :ruine, chute, effondrement
- 沈下 [ちんか] :chute, baisse, affaissement
- 転落 [てんらく] :chute, , dégradation, effondrement
- 破滅 [はめつ] :ruine, chute, destruction
- 崩潰 [ほうかい] :chute, effondrement, désintégration (physique)
- 崩壊 [ほうかい] :chute, effondrement, désintégration (physique)
- 没落 [ぼつらく] :perte, déclin, décadence, ruine, chute, déchéance, effondrement
- 滅亡 [めつぼう] :effondrement, chute, ruine, destruction
- 落下 [らくか] :chute
- 月ロケット [つきロケット] :fusée lunaire
- ラッシュアワー : heure de pointe
- 何時 [なんじ] :quelle heure (est-il ?)
- 看板 [かんばん] :enseigne, panneau, réputation, heure de fermeture
- 休憩時間 [きゅうけいじかん] :heure de la pause
- 刻一刻 [こくいっこく] :progressivement, heure par heure
- 今更 [いまさら] :maintenant, à cette heure tardive
- 今頃 [いまごろ] :à cette heure, vers cette époque, récemment
- 今ごろ [いまごろ] :à cette heure, vers cette époque, récemment
- 時 [とき] :temps, heure, , moment, occasion
- 潮時 [しおどき] :heure de marée, , moment propice, bonne occasion, occasion favorable
- 毎時 [まいじ] :chaque heure, toutes les heures
- 夕刻 [ゆうこく] :soir, heure du soir
- 臨終 [りんじゅう] :agoniser, lit de mort, dernière heure
- 一時 [いちじ] :une heure, un moment
- 時計 [とけい] :montre, horloge
- 時報 [じほう] :annonce de l'heure, horloge sonore, bulletin
- レンズ : lentille (optique)
- 凹レンズ [おうレンズ] :lentille concave
- 凹面鏡 [おうめんきょう] :lentille concave, miroir concave
- 望遠鏡 [ぼうえんきょう] :jumelles, télescope, longue-vue, lunette astronomique
- 金槌 [かなづち] :marteau (de fer), , châtiment (~ wo kudasu)
- 鉄槌 [てつづち] :marteau (de fer), , châtiment (~ wo kudasu)
- 動機 [どうき] :motif, mobile, incitation
- 本音 [ほんね] :intention véritable, but réel, motivation véritable, motif, mobile, vrai sentiment
- 御神輿 [おみこし] :mikoshi, sanctuaire mobile contenant l'image du kami (divinité shintoïste)
- お御輿 [おみこし] :mikoshi, sanctuaire mobile contenant l'image du kami (divinité shintoïste)
- お神輿 [おみこし] :mikoshi, sanctuaire mobile contenant l'image du kami (divinité shintoïste)
- 時間稼ぎ [じかんかせぎ] :gagner du temps, jouer la montre
- 腕時計 [うでどけい] :montre, montre-bracelet
- 異動 [いどう] :changement, mouvement

- 移動 [いどう] :déplacement, mouvement, migration
- 運動 [うんどう] :activité, exercice, mouvement
- 挟撃 [きょうげき] :mouvement en tenaille, attaque sur les deux flancs
- 左派 [さば] :mouvement de gauche (politique)
- 作動 [さどう] :mouvement
- 進退 [しんたい] :mouvement, être dans une impasse
- 胎動 [たいどう] :éclair, mouvement foetal, comploter
- 第一楽章 [だいいちがくしょう] :premier mouvement (musique)
- 地殻変動 [ちかくへんどう] :mouvement de la croûte terrestre
- 動かす [うごかす] :déplacer, secouer, décaler, , mettre en mouvement, , actionner, , modifier, , influencer, , mobiliser, secouer, entraîner
- 動き [うごき] :mouvement, marche, fonctionnement, activité
- 動向 [どうこう] :orientation, tendance, mouvement
- 動作 [どうさ] :mouvement, geste, comportement, manières
- 排斥運動 [はいせきうんどう] :mouvement en faveur d'une expulsion
- 労働運動 [ろうどううんどう] :mouvement ouvrier
- 動勢 [どうせい] :mouvement, activité
- 動静 [どうせい] :mouvement, activité
- 支柱 [しちゅう] :appui, attache, pilier (fig.), colonne, pivot
- 大黒柱 [だいくくばしら] :pilier central, élément principal
- 中枢 [ちゅうすう] :centre, pivot, soutien, pilier, noyau, colonne vertébrale, colonne, , homme clé, personnage central
- 柱 [はしら] :pilier, poteau
- 猛者 [もさ] :homme de valeur, pilier (parti), expert, champion
- 矯め直す [ためなおす] :corriger, remonter
- 溯る [さかのぼる] :remonter (à une certaine date), remonter (un fleuve), faire rétroactivement
- 遡る [さかのぼる] :remonter (à une certaine date), remonter (un fleuve), faire rétroactivement
- 鼓 [つづみ] :tambour
- 鼓手 [こしゅ] :tambour (joueur de tambour)
- 太鼓 [たいこ] :tambour, tambourin
- 渦 [うず] :tourbillon
- 渦巻き [うずまき] :tourbillon
- 渦巻 [うずまき] :tourbillon
- 渦中 [かちゅう] :au milieu d'un tourbillon
- 旋風 [せんふう] :tourbillon, trombe, tornade
- 鼓膜 [こまく] :tympan
- 中耳 [ちゅうじ] :oreille moyenne, tympan